

LADENMÜHLE | RETAIL GRINDER



1203

Fast and reliable



OPERATING INSTRUCTIONS

Set granulation desired (use scale on right)	Pour coffee beans into hopper	Lift lever, put bag over tube and release lever
Switch motor ON (do not hold bag while grinding)	Switch motor OFF	Hold bag and tap discharge tube clean by pulling and releasing lever

Ditting Maschinenbau AG
CH-3184 Birmensdorf
SWITZERLAND
Tel. +41 44 884 1800
Fax +41 44 884 1801
www.dittingswiss.ch

ditting
— SWISS —



grinding with passion

ditting
— SWISS —



Überall dort, wo rasches, zuverlässiges und gleichmässiges Mahlen gefragt ist, bietet sich die 1203 als ideale Lösung an. Stark frequentierte Kaffeegeschäfte, Supermärkte oder Röstereien schätzen diese Kaffeemühlen besonders für ihre aussergewöhnliche Leistungsstärke, ihre Robustheit sowie ihre einfache und sichere Bedienungsweise.

- Hohe Mahlleistung auf allen Mahlstufen mittels speziell entwickelter Motoren
- Erhaltung der einzigartigen Aromastoffe dank gleichmässiger, schonender und kühler Mahlung
- Stufenlose Verstellung der Mahlfeinheit
- Praktisch keine Rückstände von gemahlenem Kaffee im Ausguss dank integriertem Vibrator oder manuellem Klopfapparat
- Optimale Füllung der Kaffeetüten dank effizienter Rüttelvorrichtung
- Präzisionsmahlscheiben aus hochwertigem Material mit hoher Verschleissfestigkeit
- Mahlscheiben sind bei sachgerechter Anwendung und Wartung nachschleifbar und dadurch mehrfach verwendbar
- Wartungs- und reinigungsfreundlich

The 1203 is the ideal solution everywhere that fast, reliable and uniform grinding is required.

Coffee stores with a large volume of business, supermarkets and roasting establishments value these coffee grinders highly for their exceptional performance, sturdiness and simple and safe operation.

- Specially developed motors allowing large grinding capacity at all degrees of fineness
- Preservation of coffee's unique aromatic oils thanks to uniform, gentle and cool grinding made possible by specially sharpened discs developed by Ditting
- Continuously variable adjustment of grinding fineness.
- Minimal coffee particles left in discharge tube thanks to built-in vibrating device or manual tapper
- Efficient bag shaking device distributes grounds evenly into bag and ensures all particles are dispensed
- Precision grinding discs made of high quality material that is extremely wear resistant. The original discs can be re-sharpened up to 2-3 times with proper care and maintenance
- Easy to maintain and clean

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA

Spannung/Frequenz/Phase	Voltage/frequency/phase	100-120 V / 50/60Hz / 1~, 200-240 V / 50/60Hz / 1~
Motorleistung	Motor power	1.4 kW
Mittlere Mahlleistung	Average grinding capacity	1400 g/min
Trichterinhalt	Hopper capacity	1100 g
Mahlscheiben Ø	Grinding disc diameter Ø	120 mm
Gewicht netto	Net weight	38 kg
Abmessungen (B x T x H), mm	Dimensions (w x d x h), mm	260 x 340 x 640
Standardfarbe	Standard colour	Braun, schwarz, weiss Brown, black, white

ZUBEHÖR EQUIPMENT

Erhältliche Versionen	Available versions	KR
Trichtermagnet	Hopper magnet	•
Manuelle Tüthenhalterung	Manual bag holding device	•
Rüttelvorrichtung	Bag shaker	•
Ventilator	Cooling fan	•
Integrierter Überlastschutz	Overload protection	•

SONDERAUSSTATTUNG SPECIAL EQUIPMENT

Customized RAL - color, according to current ODM price list		•
Farbliche Anpassungen gemäss aktueller ODM Preisliste		
Chromstahl Gehäuse	Body shell in stainless steel	•
Mahlgraderweiterung	Grind adjustment extension	•

Andere elektrische Spezifikationen auf Anfrage erhältlich
Other electric specifications available on request

Irrtümer und Änderungen vorbehalten
Subject to change without prior notice